

卷之三

東  
漢  
紀  
事  
物

中華書局

東還紀程

許續曾著

此據龍威秘書本  
僅有此本  
排印初編各叢書

# 東還紀程

## 分水崖

清 許續曾著

洱海茱榆水。一名西洱河。東岸有分水崖。儼如斧劃。漁人謂自崖下分水爲兩界。南爲河。北爲海。鹹淡不類。河魚不入海。海魚不入河。游至此則返。魚族類頗多。視他水所出更美。冬鮒甲于諸郡。魏武帝四時食製曰。滇池鯽魚至冬極美。海首有石穴。八九月產油魚。人謂水鹹故肥。河尾產細鱗魚。皆魚族之至美。八月望夜。洱海正中有珊瑚樹出水面。漁人往往見之。世傳海中獻寶內典云。珊瑚撑月。此世外事。不可以意見度其有無也。冬月海風。水面起火高數丈。莫知其故。易象曰。澤中有火。革。海賦云。陰火潛然。豈其事歟。

## 金蝦蟆

雲南永寧州城外有曹溪寺。殿左右各有一泉。西泉稍大。水從地底湧出。東泉止闊七八尺。長丈餘深不及尺。有小龍王祠。泉口鑿龍頭。泉從龍口噴出。潮至則水湧過龍首。溢溢流注。每日或三次。謂之聖水三潮。然亦有日不至。或一二至者。水中又有金蝦蟆。時時出游。過客見之。以爲佳瑞。寺對河有湯泉。楊用修題爲天下第一溫泉也。

## 信天翁

信天翁水鳥也。食魚而不能捕魚。日夕立水次。俟魚鷹所得偶墮者。拾而食之。藍廷瑞詩云。波上魚鹽未飽。何曾餓死信天翁。

六月廿四年節

雲南馬龍州。六月廿四爲年節。是晚婦女俱點粧。燃炬照屋。謂之照歲。焜燿如同白日。大家小戶俱盛陳酒饌。合家歡樂。名爲過年。

黔中溪洞

登鎮遠府東山。歷中和洞、青龍洞及樓閣諸名勝。兩大洞俱在山頸。其曲穴交穿。不減飛來峯。中和又名中元洞。內祀大士。山在城內。下洄長流。高架虹橋。城分兩岸。離鎮遠三十餘里。有華嚴洞。天然石洞。冰乳倒垂。曲折約深五六丈。內有天生大士。及羅漢獅象形狀。洞臨道旁。觀者燃薪而入。離偏橋三十里。有飛雲巖。巖臨道旁。似洞非洞。其石勢倒垂。宛若萬疊碧雲。舒卷風前。飛騰可愛。巖前峙怪石數峯。峯頭架小亭一二。山下清流俯長橋。橋邊即月潭古刹也。去清平縣十里許。有雲深洞。土人號大峯洞。洞深闊約數丈。旁穿小穴甚多。明朗可觀。再委蛇而入。深約八九里。燃薪秉燭方能入。然亦止行里許。其六七里。卽一派水雲洞天矣。白水河在鎮寧城南懸崖飛瀑數十仞。雲霧塞其下。真大觀也。再過雞弓背。關索嶺。山勢上下相逢。周百餘里。山頂有關索廟。予前有關索嶺考。今碑碣尚存。普安州鸚哥嘴石徑峻窄。下臨深澗。再過軟橋哨高峻。盤登約三十餘里。中有斷澗。澗瀉長流。虹背跨其上。又至狗腸坡。半山盤折。約二十里。

黨壁山在城西南普安卽古夜郎地也。

餓鬼洞 惡灘

黔中灘洞險惡者極多而餓鬼洞灘水尤大險惡浪與舟相觸滾滾直入艤中多方掩拒衣被鮮不淋漓矣惡灘更惡之甚也灘長里許浪大而石險舟行少不戒輒破碎淪溺

號石 蝎子花

黔省山鐸有號石山谷多蝎子花。

千卷書

由平溪行江右一帶石質如疊雪每石不下幾千層方如書帙高高下下狀若充棟沿江不一而足俗名其地曰千卷書

藏書至

辰溪縣左岸稍西有巨石外貌雄渾而虛其中曰鐘鼓洞洞中有藏書室相傳穆天子藏書處正統中樵父入石室見書報縣縣令往取之書皆隨風飄滅無存邑中有大酉山爲穆天子藏書處而沅陵之小酉亦稱藏異書處一曰小酉卽大酉之後門然實無據

沉香船

楠木洞稍前絕壁之上石縫中有船長可八尺許俗稱仙人所留沉香船也古人置船于百尺之上峭壁

之中此意殊不可解以愚見測之前從軍西蜀時見攻洞者洞口在懸崖崖上廣而下削無策可登乃製小船繫以巨索從崖頂綴而下與洞相對乃破之此地石崖構木比比而是若非當年建屋之船卽後來破屋之船也今瀘邑亦有牀機巖巖孔中置一牀一機牀與機亦載人之具也請以質之識者

沉香棺

常德倒水巖仙蛻石石皆壁立水濱逶迤高廣上鑿石竇者十下臨絕壑內一竇中藏木櫬五舊傳爲沉香棺土人云水漲時健兒引鉏而上棺朽遺蛻尙存舟人戲以竿撩之雷輒怒擊亦未知何代所留蓋從軍夔門時有風箱峽者數仞絕壁中疊置木匣如風箱者甚多仰望色如朽木較棺形則小其景象頗相類也

武陵娘子 高唐神女

辰常之間人多尚鬼祭必巫覡如離騷所載九歌名號稱神稱鬼不一而足所謂習俗移人賢者不免故祀典所不載而廟貌翼然者比比而是如蠶山廟祀越相而山畔復有武陵娘子祠云乃大夫之妻載在府乘得非謂蘇臺歌舞沼吳有功當日黃金鑄像兼及若耶丰度耶大抵千百年後傳信者少傳訛者多如巫山神女廟今古相傳盡以爲襄王香豔事其始也本于高唐託賦後世文人墨客遂從而繪炙之憶昔分藩西蜀時親履其地于荒烟蔓草中得碑文一通所謂神女者乃大禹導江至此江流不行神女疑玄女授禹玉篆靈符及治水六臣江水乃流彷彿如桐柏山導淮鎮支祈故事明時有都御史某巡撫

四川奏毀淫祠。神女亦在毀中。有川東道某者。執典籍以爭之。乃復立祠。兵燹之後。僅存基址。然靈爽威嚴。赫赫猶在。詳載蜀遊筆記。

### 丹砂井

常德郡北百步。有丹砂井。其泉色赤。武陵廖氏譜云。廖平以丹砂二千斛。置所居井中。飲是水以祈延齡。抱朴子曰。余祖鴻臚令臨沅云。此縣有民家世壽考。後徙去。子孫多夭。他人居其故宅。復奕世壽考。由是疑其宅井水殊赤。掘得所埋丹砂數十斛。去其井數尺。皆丹砂汁。因泉入井。又云。此海蟾翁煉丹處。有仙人黃泰。常以丹砂置井中。病者取水服之。輒愈。井旁舊有耆壽坊。後人爲府第。

### 善卷山

善卷山。堯時善卷讓位。避居于此。今孤峯絕頂。有善卷先生古壙。及楚望、臨碑、仰止、三古亭。旁有白龍井。傳有白龍蟠伏于其內。與山下潭水相通。一名枉山。其下爲枉渚。卽楚詞所稱朝發枉渚。夕宿辰陽者也。枉渚爲善卷先生釣灣。其村亦曰善卷村。山容聳秀。曲渚依流。令人有出塵之想。沅江至此。如一砥柱。過此則百里平疇。直趨洞庭矣。

### 茉莉夫人

善卷山之東半里。有大石在竹林中。曰茉莉夫人鬼磨。傳稱宣鑑和尚。德山參證時。夫人以磨磨麪供養大衆。其說甚迂誕。郡乘及袁中郎集。皆載之。查茉莉夫人無考。或云。卽諸天中有摩利天。所稱鬼子母者。

或云張三丰集有茉莉元君疑卽夫人未知孰是。

白泥窖 楠木神

洞庭湖白泥窖長十餘里。湖水淺不及尺。舟行須水尺五。不得已盪舟膠泥中。螺蚌碎石與艎板相軋聲刺刺不休。適以風猛甚。瞬息而過。舟人以爲此乃神窖。非風不行數里之地。水涸時。人力推挽行一二日者有之。篙頭皆綴橫木形如卜字。其銳者。一入膠泥。不能復出。過此卽入楠木窖。洞庭夾未至夾數里。四天陰霾。舟行黑風濁浪中。舟子驚相耳語。剪牲焚楮。色甚匆遽。初不解其故。少頃見神木直逼舟旁。不及一丈而返。遙望課船遇之。船破。賴賈筏得救。舟子色稍定。乃曰此楠木神。每遇暴風晦暝。輒出游湖中。神首色沉綠如螺髻。往來于神木窖之前後左右。終古如斯。故稱神木云。

海水中高

數年前。隨諸大夫之後。議築海堤。遂得觀于海。海水中高而四垂。潮來時。有黑氣如烟雲者。與水相屬。先水而至。乃憶廢詰潮來。天地青一語。非奇句。乃真境也。然海水中高之故。未得其理。以爲視遠當如此耳。乃過洞庭。四望湖水。亦復如是。始悟地包于天。則其體圓。圓則山河藪澤。亦隨之而圓。所謂中高而四垂者。地勢如斯。水者。天地中之五行耳。有不爲一氣之所旋轉耶。向謂水勢平流者。特未嘗于數百里平闊處。觀其大勢耳。或曰地體之圓。因何而驗。曰試觀各省太陽出地時刻分杪。遠近不同。其理顯然。先儒言之詳矣。

君山蜃樓

岳州太守包元辰曰康熙九年庚戌五月十八日洞庭君山側見蜃氣有樓閣旗旗人物牛犢無一不備觀者傾國食頃者再乃散因著君山蜃樓行

鐵牛 鐵杻

岳州城門左側有鐵牛一蹲踞西望而張其口若有吞湖之意想亦五行剋制之理與滇省銅牛制水之義同門外砂磧中置鐵杻五其一較小不知起于何代俗稱鐵枷長八九尺廣五尺餘厚尺許度其輕重每一杻不下萬觔形如叉字其交叉處廣二尺中有圓竅徑一尺每叉平分四端端廣尺許其兩端復有兩竅大如梧製度甚工其一小杻交叉處無大竅而旁有小竅四竟不知何用強名之曰杻耳或以爲厭勝辟蛟蜃之類庶乎近之不然得非繫舟之具古人所以備風濤者耶

黃花地 悶頭花

由漢江陸路沿江東北行時值二月黃花爛漫千頃一色土人謂之黃花地唯漢上有之他處所罕見也渡瀟口瀟水冬溫至黃濟鋪平岡嫩綠川原如繡陌上遍生紫花自根至顛純花少葉色如江南諸葛菜桔梗花妖冶悅目數百里內皆有之是人呼爲悶頭花近之輒頭悶不止相戒以爲不可嚮道吳人呼爲老鼠花花幹皆入藥春月採而藏之一物之微而美處異俗去取相懸竟至于此

前川

山黃陵出天南門行距城百餘步爲二程先生祠。伊川先生實生于此。祠前濠水曰前川。即傍花隨柳處也。祠內有聰明池。蛙不鳴。蚊不鼓。旱不涸。後掘土得石龜一。上有八卦。或攜之去。遂不驗。

柏子塔

麻城九龍山柏子塔。唐德宗四年建。塔九級。覆以鐵鑊。鑊旁一柏。盤根而生。每立秋日午。塔無影。

固始蜃氣

同始大山舖。屬吳豫分界。卽古寢邱也。其山又名大別山。又名安陽山。唐兵平蔡。營屯其上。上有白龍池。嘗有蜃氣。成人馬樓閣狀。禱雨輒應。大山以東屬霍邱矣。

優曇花

安寧州溫泉之側。有優曇樹一株。高數丈。六花碧葉。相傳西域移來。不知幾千百年矣。居人折其枝。百計插之。終無萌蘖。余采柔條數枝。植小盆中。未幾。一株忽茁。數月枝葉宛然。土人以爲異。自演攜歸。登陟數千里。歷冰雪。餐風雨者。五閱月竟無恙。喜而記之。

滇南在南交昧谷之交。唐虞時實通中國。夏商周屬徼外。爲西南蠻莫之地。戰國時莊蹠略地至滇池。因王其地。號滇國。秦道五尺道置吏。漢武以後乃稱益州。其間山川磅礴。神異挺生。志乘所載。詳哉言之矣。若夫英靈之氣。散爲百卉。如滇茶之種。七十有二。扶桑五色。豔同霞綺。以及奇花異木。未經見過。筆不勝紀。最後則聞大理府有和山花云。大理負山臨海。山爲靈鷲。水爲西洱。昔阿育王始封之地。以故釋迦說。

法大士化身靈跡詭異莫可殫述。靈鷲之旁爲和山。是曰上關。樹生和山之麓。高六七丈。其幹似桂。其花白。每花十二瓣。以應十二月。遇閏則多一瓣。佛日盛開。異香芬馥。非凡花臭味。中出一蕊如稗穗。俗以爲仙人遺種。余駐跡會城。昆明距葉榆千里。非公事不得往。逮大理諸司有赴省投謁者。問之。則曰。十年前。主僧惡人剝啄。佯置火樹下。今成灰燼矣。余爲之惘然。居無何。閱雲南府志。載優曇花在城中土主廟內。高二十丈。枝葉叢茂。每歲四月。花開如蓮。有十二瓣。閏歲則多一瓣。占花多少以卜歲。亦名娑羅樹。昔蒙氏樂誠魁時。有精僧菩提巴波。自天竺至。以所攜念珠分其一手植之。余恍然曰。是與和山花何以異哉。洱海之俗。特未知其真名爾。急使人至土主廟。則久沒兵燹中。廟亦新構。非舊宇。久之。安寧州太守至。盛稱州城之北有溫泉。爲海內第一。隔岸爲曹溪寺。寺中有曇花樹。來自西域。滇省惟此一株。更無其二。余考謝肇淪滇略曰。安寧過泉西岸。有寺曰曹溪。其中有曇花樹一株。相傳自西域來者。扶疎百尺。綠葉白花。移栽他種。終不復活。合之州守之說相符。余乃謂守曰。安寧之優曇。大理之和山。土主廟之娑羅樹。其花同。其色同。其枝幹亦同。特因其地而異其名耳。今和山土主廟二本不可復見。安寧一株。無異魯靈光矣。壬子夏四月。值曇花盛開。州守乃馳使折一枝以贈。其花葉枝幹合之。載乘果無異也。余笑謂守曰。志稱移蘖他處。終不復活。果如是。則西方祇樹不復傳于人間矣。夫草木無知之物也。然靈根異卉。未嘗不與善氣相迎。予官州牧。一塵不染。我爲士師。終朝脫粟。其清虛冲澹之氣。與世初無迎合。與優曇未必無善緣。予始爲我栽之。太守曰諾。乃採柔條百枝。遍插于大樹之旁。三月後。太守械書報余曰。一枝已萌蘖。

矣余喜甚乃移植盆盎中碧葉爛然一根五幹土人驚相誇詬以爲奇瑞冬十一月余得請還里遂畀之以歸犯冰雪歷水陸者五閱月始抵里枝幹消凋落乃易而盎植之今年春軋苗怒生至夏五驟長三尺虬枝翠色已具扶疎之狀余喜西來異種無心得植且萬里相隨霜雪不改似與余有善緣也者故援筆記之

# 東還紀程續抄

未至沅州二里有仙人塘江左石壁森秀竹樹青葱壁上題四字似古文篆籀云是仙人所題人莫有識者

沅州西南五十里爲龍標城卽唐詩人王昌齡爲尉地也卽入夜郎境蓋夜郎甚廣由沅至黔皆其地也由黔陽六十里至洪江乃鎮遠常德適中之地五方雜處井陌成行賈舶至此辦買挽纜口糧俱爲少憮過辰溪縣二十里浦市人烟稠密雞犬相聞榜人估客俱停舟貿易舟人曰從此而下好山好水應接不暇矣又十里白崖稍下有石壁一帶峭立江右其最高石罅中多架木爲屋參差點綴舟行仰望縹渺若神仙之居不知其何從構屋又何從出入相傳鼎革時人民避兵之地數里上下皆有之

楠木洞負山臨水攀援甚艱洞門有大石若屏障而虛其左側以通出入相傳昔時避兵其中者萬計後失火自焚鮮有免者舟稍前見絕壁之上石縫中有船長可八尺許俗稱仙人所留沉香船也洞左有山形如臥馬首尾宛然昔時鄉人相驚謂馬口食禾遂鑿破其口今駛落過半矣

響水崖石壁連亘宛然城郭泉水出其下其橋洞層次方圓平直無一不與人工相肖壁間有罅卽構木爲房以補之明窗蓬戶危梁飛棟無異靈山貝宇海上瓊樓停橈仰眺不覺徘徊久之

古稱五溪者皆隸辰境爲辰陽眉目西溪楠溪武溪辰溪雄溪是也酉溪在郡西北二十里小酉山山下

石穴即小酉妙華洞。穆天子藏異書處。溪水出焉。合北江而入沅。構溪即明溪。在郡西北一百里。武溪縣北。合流縣前之沅水。則辰溪與辰水早從辰溪縣入沅矣。又考沅陵縣志云。辰水在沅陵縣城東一里。流入沅水。豈辰水在沅陵不從下流入沅。復逆流一百四十里。會辰溪之水。然後入沅耶。存之以備參考。雄溪源出黎平。至洪江入沅。而辰志不載原委。蓋五溪之水皆入沅江。故構溪之下十里曰會溪。取五溪相會之義云。

顧開雍云。黔中郡五溪。辰志闕雄溪不敍。今考靖之會同本。黔中故地所屬。洪江承黎平下流。其爲雄溪。故在焉。辰人以非其所轄。軼之謬已。

再考沅江一水。爲今滇黔孔道。常德舊志云。源出牂牁。辰志云。源出播州。有議其未確者。且不注經行會合之地。則源委難稽。近考常德新志云。沅水出牂牁且蘭縣。爲旁溝水。又東至鐸城縣。爲沅水。今黔陽縣。水經文。其支從黃平州。其詳本詳。出諸葛洞下。鑄遠府爲灘水。又非。瀘水過瀘陽城下。與渠水合。大江合。其流始大。又過江口。與溆水合。又過辰溪。與錦水合。即麻陽江水。東至瀘漢壽。

顧開雍曰。考鎮沅以下。灘、沅二水。桑欽氏言。沅水出牂牁且蘭縣。爲旁溝水。至鑄城爲沅水。而酈道元

又言無水出故且蘭南流至無陽故縣又東南入沅謂之無口無水卽灘水無陽卽鍾城桑泝始言沅酈析流言無口而皆出于且蘭總一水也不猶濟瀆出王屋山伏名沈見名濟乎或謂其文從黃平州者抑末矣

桃源後洞巨石蹲踞江濱洞門當其中雙扉宛然終古長局稍前卽桃花溪纜船洲爲漁郎鼓棹處繞行三里可至前洞按淵明記云林盡水源便得一山山有小口無所謂前後洞也且後洞在大江之濱戰國時楚師入滇以來又爲通衢與林盡水源之義不甚相似或好事者爲之耳記又云旣出處處誌之後尋向所誌遂迷不復得路後遂無問津者則不獨後洞之說杳然難稽卽今所謂前洞也者亦未詳何代何人於漁郎迷路之後復表而出之遂致今古名賢詩文盈帙然其地山溪草木自非尋常境界故黃洞源瞿柏庭崔婆張虛白輩接踵而出又宋史載建炎初桃花洞大水浮出一石其文曰無爲大道天知人情無爲窈冥神見人形心言意語鬼聞人聲犯禁滿盈地收人魂讀之高古簡奧必非西漢以下文字由此觀之避秦人也近于仙矣

未至常德府十里青泥灣岸有英佑侯廟皆先年商民建立以祀蕭公晏公二神皆江西臨江人生有奇相歿後葬靈江湖相傳蕭爲水府靈通英佑侯晏爲平浪侯而華容邑乘又稱晏爲近代人有功江淮間元時封都督今楚中江右舟行者崇祀蕭晏如黃河之祀金龍四大王一入蜀江則舟人報賽者又崇祀張樞侯矣

洞庭夾以東卽湖之中央沐日浴月吞江吐霧蓋合九江之水統數千里溪洞諸流匯爲巨浸范記稱朝暉夕陰氣象萬千已得其梗概而孟襄陽之涵虛混太清杜少陵之乾坤日夜浮二語可謂洗盡塵滓形容入妙矣。

九江者沅漸西瀨辰沅澧瀆湘禹貢所謂九江孔殷者是也夏秋水漲時方八九百里徑三百餘里自牛皮灘至洞庭夾皆與湖水相連一望汪洋浩淼無際冬春水涸乃識某洲某墅僅擇水淺處泊舟非能藏舟于壑也。

布袋口之名不知起於何時蓋洞庭一湖合九江五瀦之水奔趨于此稍下則三湘之水率西南一帶支流匯爲東湖西向入口與九江水合流過州至城陵磯入于泯江實有括囊之象其名俚其義確也。

山海經曰洞庭之山帝之二女居之楚辭所謂湘君湘夫人也宋元豐間祈禱輒應封其神爲淵德侯韓退之亦曰黃陵廟以祀堯二女舜二妃始皇南游至湘山遇風幾不得渡問湘君何神博士對曰堯女子舜妃始皇怒赭其山合此數端而論則洞庭神似娥皇女英矣而虞初志載洞庭君少女初與涇陽幼子爲妻繼嫁儒生柳毅則洞庭君者洞庭神也而近世復有柳侯爲神之說今之司水部受羊豕顏如渥赭以手加額而立者志乘祀典皆不詳其原委王逸注九歌云湘君水神湘夫人乃二妃未悉何據并存之以備參考。

新隴爲魚米積聚之地沿江廬舍綿亘十五里有小江通沙湖上下洪湖及沔陽仙桃荊州安陸諸路商